



Генеральная Ассамблея

Distr.
GENERAL

A/48/961
30 June 1994
RUSSIAN
ORIGINAL: ENGLISH

Сорок восьмая сессия
Пункт 136 повестки дня

ФИНАНСИРОВАНИЕ СИЛ ОРГАНИЗАЦИИ ОБЪЕДИНЕННЫХ НАЦИЙ ПО ОХРАНЕ

Доклад Консультативного комитета по административным и бюджетным вопросам

1. Консультативный комитет по административным и бюджетным вопросам (ККАБВ) рассмотрел доклад Генерального секретаря о финансировании Сил Организации Объединенных Наций по охране (СООНО) (A/48/690/Add.3). Представители Генерального секретаря представили доклад и дополнительную информацию. Большое значение для Комитета имело присутствие представителей СООНО: главного административного сотрудника операции, помощь которому оказывали сотрудник по административно-бюджетным вопросам; начальник комплексных вспомогательных служб и главный инженер. Группа СООНО также представила Комитету значительный объем дополнительной информации и разъяснения по административным и основным целям операции.
2. Во введении к докладу Генерального секретаря (пункты 1-12) содержится справочная информация о ходе осуществления операции. Генеральный секретарь не включил сведения о том, в какой степени расширение мандата сказалось на оперативном плане. Учрежденный резолюцией 743 (1992) Совета Безопасности от 21 февраля 1992 года первоначальный мандат операции был расширен в результате принятия 14 отдельных решений Совета Безопасности. Как говорится в пункте 1 доклада, текущий мандат операции был продлен с 1 апреля по 30 сентября 1994 года в соответствии с резолюцией 908 (1994) Совета Безопасности от 31 марта 1994 года. В этой резолюции Совет Безопасности также санкционировал увеличить численность персонала СООНО еще на 3500 военнослужащих, 20 военных наблюдателей и 20 гражданских полицейских наблюдателей. В своей резолюции 914 (1994) от 27 апреля 1994 года Совет Безопасности постановил увеличить численность персонала СООНО на число, не превышающее 6550 военнослужащих, 150 военных наблюдателей и 275 гражданских полицейских наблюдателей, в дополнение к увеличению, уже утвержденному в его резолюции 908 (1994).

3. В части IV доклада Генерального секретаря содержится информация о Целевом фонде для покрытия общих расходов Командования в Боснии и Герцеговине, Целевом фонде для оказания содействия Канцелярии специального представителя Генерального секретаря в бывшей Югославии, в который был получен первоначальный взнос в размере 330 000 долл. США, и о Целевом фонде для восстановления основных коммунальных служб в Сараево. Что касается последнего Целевого фонда, то Комитет был проинформирован о том, что конференция по объявлению взносов будет проведена в Нью-Йорке 29 июня 1994 года. Как говорится в пунктах 23 и 25 доклада, оба действующих целевых фонда были созданы в марте 1994 года. После направления запроса Консультативный комитет был проинформирован о том, что из этих целевых фондов будут взиматься средства на покрытие вспомогательных расходов по программам по стандартной ставке и сведения об их круге полномочий будут предоставлены Комитету в соответствии с Финансовыми положениями и правилами.

Управление финансами

4. В пункте 27 части V доклада, озаглавленного "Управление финансами", содержится предложение о том, чтобы Генеральная Ассамблея приняла решение о том, чтобы начиная с 1 апреля 1994 года специальный финансовый период СООНО составлял 12 календарных месяцев, т.е. с 1 апреля каждого года по 31 марта следующего года, при условии продления Советом Безопасности мандата СООНО. В этой связи Комитет напоминает о своем мнении, изложенном в пункте 42 доклада A/47/990 о введении финансового периода в 12 месяцев для операций по поддержанию мира:

"Такой подход, возможно, весьма уместен применительно к операциям с устойчивой структурой. Этот подход не противоречит практике использования самостоятельных процедур определения продолжительности мандатного периода и не приведет к ежегодному начислению взносов, поскольку взносы государств-членов могут устанавливаться только на период действующего мандата... Комитет просит Генерального секретаря рассмотреть все последствия и условия применения такого подхода для вынесения операций по поддержанию мира на рассмотрение Консультативного комитета и Генеральной Ассамблеи с целью скорейшей подготовки рекомендаций по этому вопросу".

5. Консультативный комитет планирует изучить вопрос о введении специального финансового периода для СООНО после того, как он рассмотрит доклад Генерального секретаря об эффективном планировании и составлении бюджетов операций по поддержанию мира и руководстве ими (A/48/945).

6. В пункте 28 доклада Генерального секретаря (A/48/690/Add.3) указывается, что общий объем ресурсов, выделенных СООНО Генеральной Ассамблеей в период с 12 января 1992 года по 31 июля 1994 года, составляет 2 166 096 807 долл. США брутто (2 152 265 839 долл. США нетто), а сметные расходы в течение этого периода составляют 2 111 616 669 долл. США брутто (2 098 561 170 долл. США нетто). В содержащейся ниже таблице, которая была представлена Консультативному комитету, излагаются в кратком виде решения, принятые по состоянию на настоящий момент в отношении ассигнований и взносов для СООНО в период с 12 января 1992 года по 31 июля 1994 года:

	<u>Сумма-брутто (долл. США)</u>	<u>Основание</u>
1. <u>Утвержденные ассигнования</u>		
a) <u>Ассигнования</u>		
12 января 1992 года-14 октября 1992 года	251 500 000	Резолюция 46/233
12 января 1992 года-14 октября 1992 года	10 000 000	Резолюция 47/210 А
15 октября 1992 года-20 февраля 1993 года	290 049 500	Резолюция 47/210 А
21 февраля 1993 года-31 марта 1993 года	27 759 900	Резолюция 47/210 В
01 апреля 1993 года-30 июня 1993 года	141 193 575	Резолюция 47/210 В
01 апреля 1993 года-30 июня 1993 года	86 391 325	Резолюция 47/210 В
01 апреля 1993 года-30 июня 1993 года	55 000 000	Резолюция 47/210 В
01 июля 1993 года-30 сентября 1993 года	200 000 000	Резолюция 48/238
01 октября 1993 года-31 декабря 1993 года	195 000 000	Резолюция 48/238
01 июля 1993 года-28 февраля 1994 года	383 408 000	Резолюция 48/238
01 марта 1994 года-31 марта 1994 года	<u>80 470 659</u>	Резолюция 48/238
Итого (а)	1 720 772 959	
b) <u>Обязательства</u>		
01 апреля 1994 года-31 июля 1994 года	381 723 848	Резолюция 48/238
01 апреля 1994 года-31 июля 1994 года	<u>63 600 000</u>	Решение 48/470 С
Итого (b)	445 323 848	
Всего, статья 1	<u>2 166 096 807</u>	
2. <u>Взносы</u>		
12 января 1992 года-14 октября 1992 года	251 500 000	Резолюция 46/233
12 января 1992 года-14 октября 1992 года	10 000 000	Резолюция 47/210 А
15 октября 1992 года-20 февраля 1993 года	290 049 500	Резолюция 47/210 А
21 февраля 1993 года-31 марта 1993 года	27 759 900	Резолюция 47/210 А
01 апреля 1993 года-30 июня 1993 года	141 193 575	Резолюция 47/210 А
01 апреля 1993 года-30 июня 1993 года	86 391 325	Резолюция 47/210 В
01 апреля 1993 года-30 июня 1993 года	55 000 000	Резолюция 47/210 В
01 июля 1993 года-30 сентября 1993 года	200 000 000	Резолюция 47/210 В
01 октября 1993 года-31 декабря 1993 года	195 000 000	Резолюция 47/210 В
01 июля 1993 года-28 февраля 1994 года	166 479 800	Решение 48/470 А
01 июля 1993 года-28 февраля 1994 года	190 708 700	Резолюция 48/238
01 марта 1994 года-31 марта 1994 года	80 470 659	Резолюция 48/238
01 апреля 1994 года-31 июля 1994 года	<u>286 292 886</u>	Резолюция 48/238
Всего, статья 2	1 980 846 345	
3. <u>Кредиты государствам-членам из свободных от обязательств остатков</u>		
01 июля 1993 года-28 февраля 1994 года	26 219 500	Резолюция 48/238
Всего, статьи 2 + 3	<u>2 007 065 845</u>	
4. <u>Остаток для начисления</u> (1 апреля-30 сентября 1994 года)		
Статьи 1 и 2	<u>159 030 962</u>	

7. Как видно из представленной выше таблицы, в период с 12 января 1992 года по 1 июля 1994 года в отношении государств-членов было начислено 2 007 065 845 долл. США. Консультативный комитет был проинформирован о том, что по состоянию на 13 июня 1994 года задолженность государств-членов по взносам на этот период составляла 624 546 986 долл. США.

Финансовый отчет

8. Как указывается в пункте 29 части VI доклада, озаглавленного "Финансовый отчет за период с 1 июля 1993 года по 31 марта 1994 года", финансовый отчет и дополнительная информация по этому отчету будут опубликованы в качестве приложения к докладу Генерального секретаря. Консультативный комитет был информирован о том, что проводится детальный обзор неизрасходованной части обязательств и что представление финансового отчета задерживается до получения более точных данных.

9. Консультативный комитет сожалеет, что финансовый отчет не был представлен в то время, когда он рассматривал сметы расходов. Консультативный комитет отмечает, что подготовка финансовых отчетов и впредь будет сталкиваться с трудностями как на местах, так и в Центральных учреждениях, если не будут решаться проблемы, вызываемые частотой составления бюджета и его утверждения и отсутствием надлежащих и эффективных систем отчетности. Это положение усугубляется частыми изменениями в мандате сил. Например, представители Специального представителя Генерального секретаря в СООНО проинформировали Консультативный комитет о том, что за 21 месяц они подготовили 25 бюджетных смет; кроме того, в конце каждого финансового периода все счета должны быть закрыты и вновь открыты для последующего периода.

10. Касаясь вопроса о масштабе операции и ожидая рассмотрения Консультативным комитетом и Генеральной Ассамблеей ряда политических вопросов в этом отношении, Комитет просит Генерального секретаря обеспечить создание систем, которые бы улучшили административное обслуживание сил и управление ими, включая возможность сбора наиболее свежих данных о выполнении бюджета. Комитет рекомендует, чтобы финансовый отчет СООНО за период с 1 июля 1993 года по 31 марта 1994 года был представлен как можно быстрее и что сумма, подлежащая распределению между государствами-членами, должна учитывать, в применимой степени, информацию, содержащуюся в вышеупомянутом финансовом отчете.

Положение с возмещением расходов государствам, предоставляющим войска

11. В части IX доклада Генерального секретаря представлена информация о положении с возмещением расходов государствам, предоставляющим войска, однако в ней не содержится информации о состоянии с возмещением за принадлежащее контингентам имущество. После запроса Консультативный комитет был информирован о том, что расходы по личному составу контингентов, исчисляемые по стандартным ставкам, были полностью возмещены за период, заканчивающийся 28 февраля 1994 года. Консультативный комитет был также проинформирован о том, что сумма, подлежащая возмещению государствам, предоставляющим войска, за период с 1 марта по 31 мая 1994 года в отношении расходов по личному составу определяется в 103,2 млн. долл. США. Комитет был далее проинформирован о том, что сумма, подлежащая возмещению за принадлежащее контингентам имущество за период с 12 января 1992 года по 31 июля

1994 года, составляет 80,5 млн. долл. США и что по состоянию на 30 июня 1994 года каких-либо выплат приведено не было.

Выполнение предыдущих рекомендаций ККАБВ

12. В части X доклада Генерального секретаря содержатся замечания и комментарии в связи с предыдущими рекомендациями ККАБВ. Консультативный комитет с удовлетворением отмечает эту информацию и усилия по выполнению рекомендаций Комитета. Комитет, однако, отмечает, что некоторые замечания и комментарии, изложенные в его предыдущем докладе (A/48/878), все еще ожидают выполнения. Комитет просит, чтобы осуществление его рекомендаций, одобренных Генеральной Ассамблеей, не осуществлялись на селективной основе и чтобы меры, которые были приняты, четко указывались в докладе Генерального секретаря.

13. Консультативный комитет напоминает также, что, когда он рассматривал доклад Генерального секретаря о финансировании СООНО (A/48/690 и Corr.1-3), он был информирован о том, что всеобъемлющий обзор СООНО осуществляется и что результаты будут представлены до следующего обзора мандата Советом Безопасности. Комитет также был информирован о том, что обзор охватывает политический аспект сил и что результаты были включены в доклад Генерального секретаря 1/, представленный Совету Безопасности до принятия решения Советом о продлении мандата СООНО до 30 сентября 1994 года.

Решение, которое предстоит принять Генеральной Ассамблее

14. В пункте 76 его доклада (A/48/690/Add.3) Генеральный секретарь подчеркивает, что в связи с финансированием СООНО Генеральной Ассамблее на ее сорок восьмой сессии предстоит принять следующие решения:

a) ассигнование средств в размере 915 680 300 долл. США брутто (910 608 300 долл. США нетто), включая сумму в 381 723 848 долл. США брутто (378 187 080 долл. США нетто), санкционированную в пункте 22 резолюции 48/238 Генеральной Ассамблеи, и сумму в 63 600 000 долл. США брутто (63 200 000 долл. США нетто), санкционированную Ассамблеей в ее решении 48/270 С, на цели содержания СООНО в период с 1 апреля по 30 сентября 1994 года;

b) дополнительное ассигнование средств в размере 629 387 414 долл. США брутто (626 967 990 долл. США нетто) на цели содержания СООНО в период с 1 апреля по 30 сентября 1994 года с учетом суммы в 286 292 886 долл. США брутто (283 640 310 долл. США нетто), уже ассигнованной в соответствии с резолюцией 48/238 Генеральной Ассамблеи;

c) решение о вычете из суммы начисленных взносов государств-членов их соответствующей доли неизрасходованного остатка средств в размере 28 260 638 долл. США брутто (28 320 469 долл. США нетто) на период с 12 января 1992 года по 31 марта 1993 года;

d) что касается периода после 30 сентября 1994 года, выделение средств путем разрешения на принятие обязательств по месячной ставке в 167 686 950 долл. США брутто (166 242 200 долл. США нетто) и распределение

таких сумм, если Совет Безопасности примет решение о продлении мандата СООНО на период после этой даты;

е) решение установить специальный финансовый период СООНО продолжительностью в 12 календарных месяцев - с 1 апреля данного года по 31 марта следующего года, начиная с 1 апреля 1994 года, при условии продления мандата СООНО Советом Безопасности".

Формат бюджетного документа

15. Консультативный комитет с удовлетворением отмечает тот факт, что доклад Генерального секретаря о финансировании СООНО был представлен к 15 июня 1994 года, как и было запрошено Генеральной Ассамблеей. Консультативный комитет обменялся мнениями с представителями Генерального секретаря относительно соответствия нынешнего формата представления бюджетных смет операциям по поддержанию мира. Комитет отмечает, что нынешний формат используется для всех операций по поддержанию мира независимо от масштаба операции. Комитет убежден в том, что нынешний формат уже не отвечает требованиям, особенно в отношении бюджетных предложений для широкомасштабных операций по поддержанию мира, таких, как СООНО, расходы по которым в настоящее время приближаются к 2 млрд. долл. США ежегодно.

16. При нынешнем формате бюджета СООНО процесс обзора и анализа весьма труден и занимает много времени. Он не позволяет проводить полную оценку дополнительных просьб, представляемых Генеральным секретарем. Например, в докладе четко не указываются первоначальные расходы, относящиеся к продлению мандата СООНО, и расходы на содержание Сил в его первоначальном санкционированном составе. Во-вторых, весьма трудно анализировать дополнительную просьбу, независимо от того, касается ли она гражданского персонала или капитальных затрат по сравнению с тем, что уже существует.

17. Формат затушевывает связь между данными. Например, в приложении V доклада излагаются сметы расходов по 21 главной статье расходов, а подробности указываются в приложении VI. Смета расходов на связь указывается в приложении V в сумме 20,7 млн. долл. США, однако в эту сумму не входят расходы на персонал по разделу "Связь", в отношении которого испрашивается увеличение на 48,6 процента в связи с дополнительными должностями. Подобным же образом, в приложении V в статье "Автотранспорт" указывается сумма в 110,1 млн. долл. США, цифра, которая не включает расходы по персоналу, связанному с транспортом, и в отношении которого в разделе "Сводные потребности" по статье "Дополнительные услуги" испрашивается увеличение на 203 процента в связи с дополнительными должностями.

18. Поэтому Консультативный комитет пришел к выводу о том, что нынешний формат бюджетного документа - формат, который был установлен в то время, когда число операций по поддержанию мира было невелико, а их масштабы незначительны, - более не является пригодным и не содержит информацию, необходимую для качественного анализа операций по поддержанию мира, и в особенности крупных операций, таких, как СООНО. Поэтому Консультативный комитет рекомендует рационализировать формат бюджетного документа операций по поддержанию мира, с тем чтобы можно было приводить надлежащее основание для выделения ресурсов и удовлетворения других потребностей в том, что касается услуг, организационных подразделений и рабочей нагрузки, и достигать целей

операции. Консультативный комитет далее рекомендует Генеральному секретарю учесть замечания ККАБВ и предложить необходимые коррективы к нынешнему формату бюджетного документа в контексте его следующего доклада о финансировании Сил. В этой связи Комитет напоминает о следующем замечании, содержащемся в пункте 3 его доклада от 24 июня 1994 года о финансировании Операции Организации Объединенных Наций в Мозамбике (A/48/956), которое гласит: "Пришло время подготовить образец для доклада по финансированию операций по поддержанию мира".

Смета расходов на период с 1 апреля по 30 сентября 1994 года

19. На основе доклада Генерального секретаря (A/48/690 и Corr.1-3) и связанного с ним доклада Консультативного комитета (A/48/878) Генеральная Ассамблея в своей резолюции 48/238 от 18 апреля 1994 года о финансировании СООНО уполномочила Генерального секретаря, в частности, принять на себя обязательства в отношении финансирования деятельности СООНО в объеме, не превышающем 95 430 962 долл. США брутто, на период с 1 апреля по 31 июля 1994 года, если Совет Безопасности примет решение продлить мандат Сил на период после 31 марта 1994 года. Это санкционирование не предусматривало увеличение численности Сил в связи с расширениями, предусмотренными резолюциями Совета Безопасности 908 (1994) от 31 марта 1994 года и 914 (1994) от 27 апреля 1994 года (см. пункты 2 и 3 выше), на что, по оценкам Генерального секретаря, потребуется 296,9 млн. долл. США брутто на первоначальный шестимесячный период. В своей резолюции 48/238 Генеральная Ассамблея также утвердила распределение между государствами-членами суммы в размере 286 292 886 долл. США брутто (283 640 310 долл. США нетто) на период с 1 апреля по 31 июля 1994 года. Тем не менее общая сумма санкционированных обязательств на период с 1 апреля по 31 июля 1994 года составляет 381 723 848 долл. США брутто (378 187 080 долл. США нетто).

20. После принятия Советом Безопасности его резолюции 908 (1994), которая предусматривала, в частности, расширение мандата СООНО в связи с прекращением огня в Сараево и вокруг него, Генеральная Ассамблея в своем решении 48/470 С от 14 апреля 1994 года предоставила Генеральному секретарю полномочия по принятию дополнительных обязательств в связи с содержанием СООНО на период с 1 апреля по 31 июля 1994 года в объеме, не превышающем 15,9 млн. долл. США брутто (15,8 млн. долл. США нетто) в месяц. Эта сумма еще не была пропорционально распределена Ассамблеей. Таким образом, общая сумма санкционированных обязательств на данный период составляет 445 323 848 долл. США брутто, и общая сумма, пропорционально распределенная Генеральной Ассамблеей, за этот же период составляет 286 292 886 долл. США брутто.

21. В приложении I к докладу Генерального секретаря содержится сводная информация, с указанием соответствующего мандата, о санкционированном численном составе военного компонента СООНО. Ниже приводится сопоставление итоговых показателей, содержащихся в этом приложении, с итоговыми показателями, содержащимися в смете Генерального секретаря (к концу периода), и с показателями фактического развертывания по состоянию на 10 июня 1994 года:

	<u>Санкциониро- ванная численность</u>	<u>Предусмотренная в бюджете численность</u>	<u>Численность фактически развернутого компонента</u>
Военные наблюдатели:	748	748 (к 15 августа 1994 года)	594
Личный состав:	44 870*	40 420 (к 30 сентября 1994 года)	34 122
Гражданская полиция:	1 011	1 011 (к 30 сентября 1994 года)	659

* Включает в себя 32 395 военнослужащих пехотных подразделений и 12 475 военнослужащих вспомогательных подразделений.

22. Комитету была представлена подробная разбивка запланированного и фактического развертывания (по состоянию на 10 июня 1994 года) военного и гражданского персонала на период с 1 апреля 1994 года по 31 марта 1995 года, которая содержится в приложении к настоящему докладу. Консультативный комитет просит Генерального секретаря представлять в его будущих бюджетных предложениях по СООНО разбивку военных контингентов с указанием численности пехотинцев и военнослужащих вспомогательных подразделений.

23. Смета расходов на персонал контингента основана, в соответствии с установившейся практикой, на поэтапном развертывании контингентов; как указано в пункте 26 приложения VI доклада Генерального секретаря, в смете расходов предусматриваются ассигнования на возмещение расходов правительствам, предоставившим контингенты средней численностью 35 396 военнослужащих. На основании графика развертывания, содержащегося в пункте 11 приложения VI, Комитет отмечает, что к концу нынешнего мандатного периода предполагалось развернуть контингент численностью 40 420 человек; как показано выше, по состоянию на 10 июня 1994 года был развернут контингент численностью 34 122 человека. Эту цифру (34 122) следует сравнить с цифрой, которая указана в приложении к настоящему докладу, а именно - 35 559 человек, которые должны быть развернуты к июню 1994 года. Учитывая задержку с развертыванием контингента по состоянию на середину июня 1994 года, Консультативный комитет полагает, что график поэтапного развертывания личного состава контингентов является, возможно, в какой-то степени оптимистическим, и поэтому маловероятно, что расходы будут понесены в полном объеме.

24. По статье "Обеспечение жизни и быта военнослужащих" (приложение VI, пункт 27) предусматриваются ассигнования в размере 3 588 700 долл. США для оплаты военнослужащим отпусков для отдыха (2 601 600 долл. США), на другие мероприятия по

обеспечению жизни и быта (637 100 долл. США) и на строительство комплекса для отдыха на тыловой базе в Сплите (350 000 долл. США). В этой связи Комитет полагает, что последняя сумма (350 000 долл. США) должна была быть включена в смету расходов на работы по переоборудованию и строительству на тыловой базе в Сплите.

25. Сумма в размере 46 965 000 долл. США предусмотрена в смете для покрытия расходов на продовольственное обеспечение. На основании пункта 28 приложения VI Комитет отмечает, что смета была составлена из расчета 7,50 долл. США на человека в день. Комитет напоминает о том, что, когда он рассматривал предложение в отношении бюджета СООНО, содержащееся в докладе Генерального секретаря (A/48/690 и Согг.1-3), ему сообщили о том, что по состоянию на 1 января 1994 года ставка была сокращена с 7,10 долл. США в день до 6,50 долл. США в день. На основании пункта 28 приложения VI доклада Комитет отмечает, что обеспечение продовольствием осуществляется в соответствии с утвержденными нормами. Комитету сообщили о том, что увеличение ставки с 6,50 долл. США до 7,50 долл. США является результатом того, что стоимость расходов на хлеб и воду была включена в стоимость суточного довольствия. Сумма в размере 6,50 долл. США покрывает расходы лишь на основные компоненты суточной дачи довольствия.

26. Консультативный комитет напоминает, что в пункте 28 его доклада (A/48/878) Комитет, признавая, что получение статистических данных о численности войск связано с определенными проблемами, рекомендовал "разработать эффективную систему учета и направить военным властям государств ясные инструкции на этот счет". Комитету не была представлена информация о том, как осуществляется эта рекомендация. Комитет просит Генерального секретаря о том, чтобы в его следующих бюджетных предложениях он сообщал о мерах, принятых во исполнение рекомендации ККАБВ.

27. Сумма в размере 16 566 400 долл. США была включена в смету для покрытия расходов на размещение, ротацию и репатриацию военнослужащих. Эта сумма, как указано в пунктах 31 и 32 приложения VI доклада Генерального секретаря, включает ассигнования в размере 9 688 000 долл. США на покрытие расходов в связи с репатриацией коммерческими чартерными рейсами 14 205 военнослужащих контингентов после шести месяцев службы и прибытием военнослужащих для их замены, а также ассигнования в размере 3 782 100 долл. США, предназначенные для покрытия расходов в связи с ротацией 8797 военнослужащих с использованием самолета, который был арендован для этой цели. В ответ на запрос Комитета ему сообщили о том, что, поскольку этот самолет был арендован недавно, необходимые статистические данные, которые могли бы подтвердить эффективность расходов на эту аренду, еще не получены. Комитет просит представить эти статистические данные в контексте следующего доклада Генерального секретаря о финансировании СООНО.

28. Ассигнования в размере 82 710 800 долл. США предусмотрены для возмещения предоставляющим войска государствам расходов на принадлежащее контингентам имущество, которое было предоставлено им по просьбе Организации Объединенных Наций. В рамках общей суммы ассигнований в размере 82 710 800 долл. США сумма в размере 35 513 000 долл. США связана с нынешними разрешениями, либо на ассигнования, либо на обязательства, а остаток в размере 47 197 800 долл. США связан с новыми потребностями, которые обусловлены продлением мандата Сил на период до 30 сентября 1994 года и расширением мандата СООНО. В ответ на запрос Комитета ему сообщили о том, что Организация Объединенных Наций возмещает расходы за то принадлежащее

контингентам имущество, которое ввозится в район действия миссии по просьбе Организации Объединенных Наций и с ее согласия.

29. Консультативный комитет напоминает, что в пунктах 30 и 31 его доклада (ibid.) Комитет представил конкретные рекомендации, касающиеся существующих инструкций в отношении возмещения расходов за имущество, принадлежащее контингентам. Комитет намеревается рассмотреть предлагаемые Генеральным секретарем изменения к этим инструкциям в контексте его доклада об эффективном планировании и составлении бюджетов операций по поддержанию мира и руководству ими (A/48/945).

30. Смета расходов по гражданскому персоналу составляет 99,5 млн. долл. США и включает в себя сумму в размере 18,8 млн. долл. США для покрытия расходов на гражданскую полицию. Остаток в размере 80,8 млн. долл. США, который охватывает сотрудников, набираемых на международной основе и на местах, и сотрудников, набираемых на международной основе для работы по контрактам, предназначен для покрытия расходов по следующему персоналу в целом: 1000 гражданских сотрудников, набираемых на международной основе, 3360 сотрудников, набираемых на местах, и 2240 сотрудников, набираемых на международной основе для работы по контрактам. Эти цифры отражают следующее увеличение численности персонала по сравнению с нынешними санкционированными показателями:

	Категория специалистов и выше	Полевая служба	Общее обслуживание	Служба охраны	Персонал, набираемый на местной основе	Персонал, набираемый по контрактам на международной основе	Итого
В настоящее время	350	88	266	10	1 760	1 330	3 804
Дополнительно	204	22	50	10	1 600	910	2 796
Итого предлагается	554	110	316	20	3 360	2 240	6 600

31. В пункте 39 приложения VI Генеральный секретарь указывает, что:

"Дополнительный гражданский персонал необходим в связи с расширением мандата и увеличением численности СООНО, санкционированных Советом Безопасности в его резолюциях 908 (1994) и 914 (1994), для канцелярии Специального представителя Генерального секретаря, канцелярии Специального

/...

координатора по Сараево и Отдела информации, а также для удовлетворения увеличивающихся потребностей в таких областях, как инженерное обслуживание и комплексное вспомогательное обслуживание".

32. Комитет напоминает о своих замечаниях, содержащихся в пунктах 42 и 43 его доклада (A/48/878), где говорится:

"Комитет выражает сожаление по поводу того, что в докладе Генерального секретаря не содержится надлежащего обоснования в отношении 236 новых должностей и 744 должностей сотрудников, набираемых на контрактной основе, а также не делаются попытки выделить или количественно определить должности, связанные с функциями, которые ранее выполнялись военным персоналом.

Несмотря на попытки представителей Генерального секретаря представить дополнительную информацию, Комитет оказался в затруднительном положении из-за отсутствия необходимых данных, касающихся новых должностей".

33. Комитет выражает сожаление в связи с тем, что эти замечания не были приняты во внимание в нынешнем представленном документе. Комитет придерживается мнения о том, что существенное увеличение численности гражданского персонала следовало адекватным образом обосновать. Необходимо обосновать просьбу с точки зрения функций в различных соответствующих организационных подразделениях и с точки зрения вытекающего объема работы. Кроме того, не представлено четкой информации, обосновывающей дополнительное увеличение в связи с переходом в ведение гражданского сектора СООНО услуг, оказание которых официально возложено на военный сектор (см. A/48/878, пункт 37). Консультативный комитет подчеркивает, что информация, содержащаяся в пунктах 39-40 сметы, не содержит достаточного и удовлетворительного разъяснения, испрошенного ККАБВ. Представители Специального представителя Генерального секретаря сообщили ККАБВ о том, что ведется рассмотрение новых определений в целях более четкого выявления направлений оказания поддержки военным и гражданским секторами Сил. ККАБВ приветствует это развитие событий и просит включить соответствующую информацию в следующий доклад о финансировании Сил.

34. Консультативный комитет отмечает, что, хотя в докладе Генерального секретаря предлагаемое увеличение численности гражданского персонала обосновано расширением мандата СООНО согласно резолюциям 908 (1994) и 914 (1994) Совета Безопасности, Генеральный секретарь в своем докладе Совету 2/ оценил соответствующие потребности в персонале на значительно более низком уровне. Например, первоначально предполагалось, что потребуется 251 дополнительный гражданский сотрудник, набираемый на международной основе, тогда как в нынешнем предложении по бюджету испрашивается 286 дополнительных сотрудников. Что касается персонала, набираемого на местной основе, то соответствующие показатели таковы: 1039 в первоначальной смете, содержащейся в вышеупомянутых докладах Генерального секретаря Совету Безопасности, и просьба об утверждении дополнительно 1600 сотрудников, набираемых на местной основе, в нынешнем предложении. Соответствующие показатели по категории сотрудников, набираемых по контрактам на международной основе, таковы: 712 дополнительных сотрудников согласно первоначальной смете и 910 дополнительных сотрудников в нынешнем предложении.

35. В ответ на вопросы, заданные в этой связи Комитетом, ему было сообщено, что дополнительные штатные потребности, превышающие первоначальную смету, отраженную в докладах Генерального секретаря Совету Безопасности 2/, обусловлены главным образом оперативными потребностями СООНО на этапе, предшествующем увеличению численности. В нижеследующей таблице содержится информация о фактических штатах гражданского персонала, набираемого на международной основе, сотрудников, набираемых на местной основе, и персонала, набираемого по контрактам на международной основе, по состоянию на 10 июня 1994 года:

	Планируемая численность (июнь 1994 года)	Фактическая численность персонала
1. Сотрудники, набираемые на международной основе		
Категория специалистов и выше	253	220
Полевая служба	57	50
Общее обслуживание	207	188
Служба охраны	11	9
2. Персонал, набираемый на местной основе	2 144	1 916
3. Персонал, набираемый по контрактам на международной основе	1 130	809

36. Комитет отмечает, что смета расходов основана на факторе вакансии, составляющем 45 процентов для сотрудников, набираемых на международной основе, 36 процентов для сотрудников, набираемых на местной основе, и 35 процентов для персонала по контрактам, набираемого на международной основе. Комитету было сообщено, что СООНО пришлось набрать дополнительных сотрудников на местной основе для заполнения вакансий в других категориях персонала. С учетом положения с вакансиями и темпов набора сотрудников категории гражданского персонала, набираемого на международной основе, и персонала по контрактам, набираемого на международной основе, Консультативный комитет считает, что предложенный уровень ресурсов можно пересмотреть в сторону понижения.

37. В организационную структуру СООНО предлагается включить такие новые подразделения, как Канцелярия Специального координатора по Сараево (23 должности), Отдел информации (183 должности) и Полевую администрацию (1054 должности). В нижеследующей таблице приводится распределение должностей по подразделениям и классам.

Силы Организации Объединенных Наций по охране

Распределение должностей по подразделениям и классам на период
с 1 апреля по 30 сентября 1994 года

	Категория специалистов и выше										ПС, ОО и СО			ПМО и ПК		Всего	
	ЗГС	ПГС	Д-2	Д-1	С-5	С-4	С-3	С-2	Итого	ПС	ОО, высший разряд	ОО	СО	Итого	Персонал, набранный на местной основе		Персонал по контрактам
1. <u>Канцелярия</u> <u>Специального</u> <u>представителя</u> <u>Генерального</u> <u>секретаря</u>																	
Нынешнее штатное расписание	1	2	2	-	2	-	1	-	8	-	1	6	-	7	-	-	15
Предлагаемые изменения	-	(2)	-	3	-	7	1	1	10	-	(1)	4	-	3	2	-	15
Предлагаемое штатное расписание	1	-	2	3	2	7	2	1	18	-	-	10	-	10	2	-	30
2. <u>Канцелярия</u> <u>Специального</u> <u>координатора</u> <u>по Сараево</u>																	
Нынешнее штатное расписание	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Предлагаемое штатное расписание	-	1	-	1	2	3	2	1	16	-	-	4	-	4	3	-	23

	Категория специалистов и выше										ПС, ОО и СО			ПМО и ПК		Всего
	ЗГС	ПГС	Д-2	Д-1	С-5	С-4	С-3	С-2	Итого	ПС	ОО	СО	Итого	Персонал, набранный на местной основе	Персонал по контрактам	
3. <u>Отдел информации</u>																
Нынешнее штатное расписание	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	
Предлагаемое штатное расписание	-	-	-	1	1	5	9	52	68	-	15	-	15	100	-	
4. <u>Канцелярия Командующего Силами</u>																
Нынешнее штатное расписание	-	1	-	-	-	-	2	-	3	-	1	-	2	-	-	
Предлагаемые изменения	-	-	-	-	-	-	1	-	1	-	5	-	5	-	-	
Предлагаемое штатное расписание	-	1	-	-	-	-	3	-	4	-	6	-	7	-	-	
5. <u>Отдел по связи с гражданской администрацией и населением</u>																
Нынешнее штатное расписание	-	-	1	11	23	63	62	29	189	-	84	-	89	140	-	
Предлагаемые изменения	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	10	-	
				(1)	(11)	(3)	(11)	(1)	(16)		(6)		(6)		(12)	

	Категория специалистов и выше										ПС, ОО и СО			ПМО и ПК		Всего
	ЗГС	ПГС	Д-2	Д-1	С-5	С-4	С-3	С-2	Итого	ПС	ОО	СО	Итого	Персонал, набранный на местной основе	Персонал по контрактам	
Предлагаемое штатное расписание	-	-	1	10	23	60	51	28	173	-	5	78	83	150	-	406
6. <u>Администрация и управление</u>																
Нынешнее штатное расписание	-	-	1	2	4	25	20	12	64	1	3	57	71	497	159	791
Предлагаемые изменения	-	-	-	(1)	(1)	(10)	(7)	(11)	(30)	(1)	(3)	(40)	(54)	(467)	(52)	(608)
Предлагаемое штатное расписание	-	-	1	1	3	15	13	1	34	-	-	17	17	30	102	184
7. <u>Полевая администрация</u>																
Нынешнее штатное расписание	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Предлагаемое штатное расписание	-	-	-	1	2	14	3	-	20	7	2	11	20	975	39	1 054
8. <u>Административные службы</u>																
Нынешнее штатное расписание	-	-	-	1	3	12	20	2	38	-	8	44	52	80	8	178

	Категория специалистов и выше										ПС, ОО и СО			ПМО и ПК		Всего
	ЗГС	ПГС	Д-2	Д-1	С-5	С-4	С-3	С-2	Итого	ПС	ОО	СО	Итого	Персонал, набранный на местной основе	Персонал по контрактам	
Нынешнее штатное расписание	1	3	4	16	42	120	116	48	350	88	248	10	364	1 760	1 330	3 804
Предлагаемые изменения	-	(1)	-	4	10	50	55	86	204	22	42	10	82	1 600	910	2 796
Предлагаемое штатное расписание	1	2	4	20	52	170	171	134	554	10	290	20	446	3 360	2 240	6 600

38. Консультативный комитет отмечает, что в предлагаемом штатном расписании СООНО предусмотрены две должности класса помощника Генерального секретаря, в то время как в нынешнем штатном расписании три должности класса помощника Генерального секретаря. На запрос Комитета ему была предоставлена следующая информация:

"пересмотр структуры старшего руководящего звена был проведен непосредственно перед представлением настоящей сметы расходов. Он охватывал пересмотр координационных и оперативных аспектов СООНО, в частности таких вопросов, как отношения с гражданским населением, общественная информация, обязанности военных и административная поддержка. Как известно, первоначально Специальный представитель Генерального секретаря выполнял также функции сопредседателя Международной конференции по бывшей Югославии (МКБЮ). С назначением Специального представителя Генерального секретаря на полный рабочий день отпала необходимость в должности заместителя Специального представителя Генерального секретаря на уровне помощника Генерального секретаря. Хотя Специальный координатор по Сараево несет главную ответственность за осуществление мандата, определенного в резолюции 900 (1994) Совета Безопасности, также сможет оказывать дополнительную поддержку в случае возникновения такой необходимости. Таким образом, в структуру старшего руководящего звена СООНО входят Специальный представитель Генерального секретаря (заместитель Генерального секретаря), командующий Силами (помощник Генерального секретаря) и Специальный координатор (помощник Генерального секретаря)".

39. Консультативный комитет напоминает о том, что принятие обязательств в отношении расходов по персоналу Специального координатора по Сараево было санкционировано в рамках дополнительных обязательств по содержанию СООНО на период с 1 апреля по 31 июля 1994 года в соответствии с решением 48/470 С Генеральной Ассамблеи от 14 апреля 1994 года. Комитет также отмечает, что в пункте 25 своего доклада Совету Безопасности 3/ Генеральный секретарь сообщил, что "Специальный координатор должен будет получить соответствующий вспомогательный персонал". Комитет отмечает, что в бюджетном предложении Генерального секретаря отсутствует обоснование предлагаемого штатного расписания Канцелярии Специального координатора (23 должности). Комитет был информирован о том, что должности, предлагаемые в настоящем бюджетном документе для Канцелярии Специального координатора, были временно заполнены с помощью имеющегося штатного расписания СООНО.

40. Комитет напоминает, что в пункте 4 своей резолюции 900 (1994) Совет Безопасности, в частности, призвал Генерального секретаря учредить целевой фонд добровольных взносов на восстановление основных коммунальных служб в Сараево и предложил государствам и другим донорам вносить взносы в этот фонд. По мнению Комитета, расходы по персоналу Канцелярии Специального координатора, связанные с осуществлением оперативных проектов и программ, финансируемых за счет добровольных взносов, должны покрываться из указанного целевого фонда. В этой связи Консультативный комитет просит Генерального секретаря представить в рамках сметы по СООНО на рассмотрение Комитета бюджетные предложения в отношении поддержки программы, включая число вспомогательных должностей, которые будут финансироваться из целевого фонда.

41. С учетом вышеизложенных соображений и представленной Комитету дополнительной информации штатное расписание Канцелярии Специального координатора, которое будет финансироваться из начисленных взносов, должно быть таковым: одна должность класса помощника Генерального секретаря, одна должность класса Д-1, две должности уровня С-4, две должности категории общего обслуживания и других категорий и две должности местного разряда.

42. Что касается предлагаемого создания Отдела информации (183 новые должности), то Консультативный комитет со ссылкой на пункт 152 приложения VI доклада Генерального секретаря отмечает, что "до недавнего времени информационные программы СООНО (которые осуществлялись в рамках компонента работы с гражданским населением) были ориентированы преимущественно на развитие отношений с агентствами массовой информации и выпуск публикаций и радио- и телевизионных программ, ориентированных на внутреннюю аудиторию Организации Объединенных Наций", и что "в течение следующего года программы Отдела будут значительно расширены, с тем чтобы охватить различные аудитории в районе работы миссии печатными материалами и телевизионными радиопрограммами на местных языках. Это отражает существенное изменение направленности информационных мероприятий СООНО".

43. Комитет не смог точно установить, на основании какого мандата предпринимается столь существенное изменение ориентации информационных мероприятий СООНО. В то же время Комитет понимает, что программа СООНО в области общественной информации осуществляется на основе пункта 55 резолюции 48/42 Генеральной Ассамблеи от 10 декабря 1993 года, который гласит следующее:

"Признает, что общественная информация об операциях по поддержанию мира, особенно понимание их мандатов, имеет большое значение, и призывает к значительной активизации деятельности, направленной на освещение в печати миссий по поддержанию мира и распространение общественной информации о них, и, в частности, к тому, чтобы в начале операции по поддержанию мира в районе операции быстро приступали к осуществлению энергичной профессиональной программы охвата средств массовой информации, соответствующей масштабам и потребностям данной миссии".

44. В нескольких пунктах доклада Генерального секретаря Комитет встретил ссылки на успешные информационные программы в ходе миссии Временного органа Организации Объединенных Наций в Камбодже (ЮНТАК), что, по мнению Комитета, не должно автоматически служить основанием для переноса положительного опыта ЮНТАК на другие политические условия, в которых работают СООНО.

45. Комитет отмечает, что для создания радиостанции СООНО и ретрансляционной сети в бывшей Югославии предусмотрены ассигнования в размере 6,9 млн. долл. США. В этой связи Консультативный комитет считает, что прежде чем будет начата работа по этому проекту, должен быть установлен четкий мандат.

46. На покрытие путевых расходов в связи с заменой 40 международных сотрудников (проезд в оба конца) и прибытием в район миссии 363 сотрудников (проезд в одну сторону) предусмотрены ассигнования в размере 753 100 долл. США. Комитет просит Генерального секретаря разъяснить политику в отношении ротации персонала.

47. Ссылаясь на пункт 49 приложения VI доклада, Комитет отмечает, что предусмотрены ассигнования в размере 37 338 600 долл. США для покрытия расходов на 2240 сотрудников, набираемых на международной основе по контрактам, что на 910 человек превышает нынешнюю утвержденную численность, а именно 1330 человек, и на 1431 человека превышает число сотрудников, нанимаемых по контрактам, размещенным по состоянию на 10 июня 1994 года. В ответ на замечания и рекомендации Комитета, изложенные в пункте 48 его доклада (A/48/878), Генеральный секретарь в пунктах 43-46 своего доклада приводит общую информацию о правилах, регулирующих услуги по контрактам в рамках операций по поддержанию мира. Комитет обсудил содержание этих пунктов с представителями Генерального секретаря, которые дали дополнительные разъяснения. Комитету сообщили о том, что, хотя сотрудники, набираемые на международной основе по контрактам, являются персоналом Организации Объединенных Наций, они являются штатными сотрудниками. Комитету также сообщили о том, что определенное число сотрудников Организации Объединенных Наций было набрано для СООНО из числа сотрудников, работающих по контрактам.

48. Отмечая ряд изменений, указанных в докладе, и принимая к сведению представленные дополнительные разъяснения, Комитет намерен вернуться к вопросу о найме международных сотрудников по контрактам для обслуживания в контексте доклада Генерального секретаря по вопросу об эффективном планировании и составлении бюджетов операций по поддержанию мира и руководстве ими (A/48/945) и высказать дополнительные замечания по данному вопросу. Пока же Комитет просит Генерального секретаря продолжать заниматься этим вопросом, с тем чтобы обеспечить уделение самого пристального внимания замечаниям и проблемам, изложенным ККАБВ в пункте 48 его доклада (A/48/878).

49. В этой связи Комитет хотел бы получить дополнительную информацию об определении и содержании "основных функций", упомянутых в пункте 45 доклада Генерального секретаря (A/48/690/Add.3), в котором говорится о том, что "лишь сотрудники Организации Объединенных Наций могут осуществлять основные функции". В связи с этим Комитет просит Генерального секретаря включить в свой следующий доклад о финансировании Сил, в частности, информацию об общем числе должностей сотрудников по контрактам, фактическом числе таких сотрудников, числе нанимаемых сотрудников и дополнительных сотрудников, если таковые будут запрашиваться. Эта информация должна быть представлена с разбивкой по профессиональным группам. Комитет хотел бы получить информацию о том, выполняет ли этот персонал функции надзора и задействован ли он в подразделениях, занимающихся вопросами бюджета и управления финансами и контроля, с изложением причин, не позволяющих отнести эти функции к категории основных функций, подлежащих выполнению сотрудниками Организации Объединенных Наций.

50. Для служебных/жилых помещений предусмотрены ассигнования в размере 97 670 900 долл. США, из которых 59 509 700 долл. США относятся к строительству сборных домов, а 16 130 800 долл. США - к аренде служебных помещений. Подробное резюме потребностей по статье "Строительство и сборные дома" приводится в разделе В приложения XI доклада.

51. Консультативный комитет отмечает, что ассигнования в размере 59 509 700 долл. США представляют 70 процентов от общего объема, необходимого на 12-месячный период с 1 апреля 1994 года по 31 марта 1995 года, а именно 85 013 900 долл. США. Комитет

/...

далее отмечает, что из общей суммы в размере 85 млн. долл. США 18,4 млн. долл. США относятся к 20 отдельным проектам строительства или монтажа сборных домов, 17,2 млн. долл. США относятся к жилым модулям (3814 единиц), устанавливаемым в связи с расширением мандата СООНО, и 14,8 млн. долл. США относятся к жилым модулям (3290 единиц), используемым в рамках существующих операций. Комитет считает, что для обоснования предлагаемых дополнительных 3290 жилых модулей необходимо было представить дополнительную информацию, учитывая, что 3300 жилых модулей для дополнительного военного персонала уже были включены в бюджетную смету на нынешний мандатный период (см. A/48/690, раздел I приложения XI). По мнению Комитета, необходимо также приложить все усилия к тому, чтобы как можно скорее в полном объеме задействовать парк транспортных средств СООНО для перевозки имеющихся модулей, чтобы тем самым исключить необходимость в дополнительных модулях.

52. В отношении ассигнований в размере 16 130 800 долл. США на аренду служебных помещений Комитет отмечает на основании пункта 54 приложения VI доклада Генерального секретаря, что "возможности получения доступа к бесплатно предоставляемым помещениям исчерпаны, и те военнослужащие контингентов, которые не размещены в жилых модулях, должны размещаться в арендуемых жилых помещениях". В этой связи Консультативный комитет напоминает, что в пункте 7 резолюции 908 (1994) Совета Безопасности Совет настоятельно призвал "заключить необходимые соглашения, включая, где это необходимо, соглашения о статусе Сил и другого персонала, с Республикой Хорватией, бывшей югославской Республикой Македонией и Союзной Республикой Югославией (Сербия и Черногория)". Комитет полагает, что скорейшее осуществление резолюции 908 (1994) Совета Безопасности могло бы расширить основу для предоставления товаров и услуг Организации Объединенных Наций на благоприятных условиях. В связи с ассигнованием на аренду жилья для Специального представителя Генерального секретаря из расчета 10 000 долл. США в месяц, указанным в пункте 53 приложения VI к докладу, Комитет просит Генерального секретаря представить более подробную информацию об арендном соглашении, включая данные о расходах на обеспечение охраны жилых помещений.

53. Общая сумма в размере 268,9 млн. долл. США предлагается по статьям "Автотранспорт" (110,1 млн. долл. США), "Воздушный транспорт" (34,5 млн. долл. США), "Связь" (20,7 млн. долл. США), "Прочее оборудование" (66,7 млн. долл. США) и "Предметы снабжения и услуги" (36,9 млн. долл. США).

54. Консультативный комитет отмечает, что во многих случаях предлагаемая бюджетная смета основана на ожидаемом приобретении в течение шестимесячного периода с 1 апреля по 30 сентября 1994 года 60-70 процентов оборудования, которое потребуется в течение 12-месячного периода с 1 апреля 1994 года по 31 марта 1995 года. Например, выделяются ассигнования на приобретение 70 процентов жилых модулей и 60 процентов автотранспортных средств, оборудования связи и прочего оборудования от общего объема, необходимого на 12-месячный период с 1 апреля 1994 года по 31 марта 1995 года.

55. В пунктах 66-79 приложения VI к докладу приводится разъяснение сметных расходов в размере 110,1 млн. долл. США на автотранспорт, из которых 41 589 700 долл. США предназначено для покупки транспортных средств, 40 781 800 долл. США - для закупки запасных частей, ремонта и технического обслуживания и 18 158 900 долл. США - для закупки горюче-смазочных материалов. Как

/...

указывается в пункте 67, ассигнование в размере 41.6 млн. долл. США на закупку автотранспортных средств представляет собой 60 процентов от общего объема потребностей на 12-месячный период с 1 апреля 1994 года по 31 марта 1995 года. В пункте 75 представлено разъяснение о сметных расходах в размере 40,8 долл. США на закупку запасных частей, ремонт автотранспортных средств в связи с повреждениями в результате аварий и боевых действий из расчета 2302 автотранспортных средства, принадлежащих Организации Объединенных Наций, и 11 617 автотранспортных средств, принадлежащих контингентам.

56. Что касается сметы по статье "Запасные части, ремонт и техническое обслуживание", то Комитет отмечает из пункта 75 приложения VI, что годовой объем расходов на одно автотранспортное средство, принадлежащее Организации Объединенных Наций, оценивается в 1825 долл. США, а на одно автотранспортное средство, принадлежащее контингентам, - в 7500 долл. США. Комитет напоминает, что в пункте 65 своего доклада (A/48/878) до представления более адекватного обоснования увеличения расценок он рекомендовал использовать ставки в размере 1250 долл. США и 6250 долл. США применительно к автотранспортным средствам Организации Объединенных Наций и автотранспортным средствам контингентов, соответственно. Комитет отмечает из пункта 58 доклада, что средний уровень ежегодных расходов на транспортные средства стандартного коммерческого образца составляет от 1825 до 5500 долл. США на одно транспортное средство. В пункте 63 доклада Генерального секретаря приводится более подробная информация о транспортных средствах военного образца. В связи с отсутствием доклада об исполнении бюджета Комитет не может провести проверку предлагаемой сметы по статье "Запасные части, ремонт и техническое обслуживание автотранспортных средств".

57. Пункты 80-100 приложения VI к докладу содержат информацию, касающуюся сметных потребностей в размере 34,5 млн. долл. США по статье "Воздушный транспорт". Как указывается в пункте 80, СООНО требуется в общей сложности 46 вертолетов и 5 самолетов. Это представляет собой увеличение на 10 вертолетов. В приложении XIV к докладу представлена информация о ежемесячных расходах на аренду самолетов, закупку авиационного топлива и страхование.

58. Консультативному комитету было сообщено о том, что указанная в пункте 54 выше просьба в отношении периода с 1 апреля 1994 года по 31 марта 1995 года отражает попытку Секретариата решить проблемы, связанные с непродолжительными мандатами, а также сложным и продолжительным процессом приобретения и закупок. Консультативный комитет обменялся мнениями с представителями Генерального секретаря по данному вопросу. Комитет просит в срочном порядке рассмотреть эти проблемы приобретения и закупок, с тем чтобы укоротить данный процесс. Комитет просит Генерального секретаря в его следующем докладе сообщить о мерах, принятых в этом отношении, включая вопрос о предоставлении дополнительных полномочий при условии наличия надлежащих возможностей и контроля в районе осуществления миссии. Кроме того, Комитет просит представить информацию о прогрессе, достигнутом в деле создания более совершенных систем управления запасами и бухгалтерского учета в целях устранения обеспокоенности, выраженной Комитетом в пункте 56 его доклада (A/48/878).

59. Что касается потребностей в области связи, то Комитет понимает, что принимаются меры по дальнейшей модернизации и расширению телекоммуникационной

/...

инфраструктуры СООНО и что секция связи осуществляет ряд мер в целях экономии средств. Эти меры включают установку цифрового коммутатора сообщений для автоматической передачи сообщений более чем с 300 аппаратов факсимильной связи. Комитет полагает, что эти меры повысят производительность и приведут к экономии средств.

60. Принимая во внимание его замечания, содержащиеся в настоящем докладе, Консультативный комитет рекомендует ассигновать 860,0 млн. долл. США брутто на период с 1 апреля по 30 сентября 1994 года, включая суммы, решение о выделении которых уже принято Генеральной Ассамблеей, а именно 381 723 848 долл. США и 63 600 000 долл. США (см. пункт 14 выше). При управлении расходованием этих средств Генеральный секретарь должен обладать обычной гибкостью в плане перераспределения средств между различными статьями расходов. Комитет также рекомендует Генеральной Ассамблее принять решение вычесть из сумм, пропорционально распределенных между государствами-членами их соответствующую долю в неизрасходованном остатке в размере 28,3 млн. долл. США брутто за период с 12 января 1992 года по 31 марта 1993 года.

Смета расходов на период с 1 апреля 1994 года по 31 марта 1995 года

61. По оценке Генерального секретаря, ежемесячный объем потребностей на период с 30 сентября 1994 года составляет 167 686 950 долл. США брутто (166 242 200 долл. США нетто), как это показано в приложении VII к докладу Генерального секретаря (A/48/690/Add. 3).

62. Консультативный комитет отмечает, что в вышеупомянутой сумме удельных затрат учтены все случаи расширения мандата операции, санкционированные Советом Безопасности до настоящего времени. Однако с учетом того, что обстановка в районе действия миссии постоянно меняется, Комитет считает, что вышеупомянутые удельные затраты на данном этапе являются лишь ориентировочными.

63. Учитывая тот факт, что нынешний мандат СООНО действует до 30 сентября 1994 года, Консультативный комитет при условии принятия Советом Безопасности соответствующего решения рекомендует Генеральной Ассамблее предоставить Генеральному секретарю полномочия на принятие в течение периода сроком до трех месяцев начиная с 1 октября 1994 года обязательств в объеме, не превышающем 143,3 млн. долл. США брутто в месяц, с предварительного согласия ККАБВ в отношении точной санкционированной суммы и охватываемого периода.

Примечания

- 1/ S/1994/300.
- 2/ S/1994/291/Add. 1 и S/1994/333/Add. 1.
- 3/ S/1994/291.

ПРИЛОЖЕНИЕ

СООНО

Период: 1 апреля 1994 года-31 марта 1995 года

Планируемое развертывание военного и гражданского персонала

	Санкционированная численность	МЕСЯЦЫ															
		Апрель		Май		Июнь*		Июль	Август	Сентябрь	Октябрь	Ноябрь	Декабрь	Январь	Февраль	Март	
		Запланировано	Фактически	Запланировано	Фактически	Запланировано	Фактически	Запланировано	Запланировано	Запланировано	Запланировано	Запланировано	Запланировано	Запланировано	Запланировано	Запланировано	Запланировано
ВОЕННЫЙ ПЕРСОНАЛ																	
Наблюдатели	748	606	588	668	592	708	594	748	748	748	748	748	748	748	748	748	748
Войска	44 870	32 489	33 075	33 009	33 787	35 559	34 122	37 349	38 220	40 420	42 120	43 320	44 870	44 870	44 870	44 870	44 870
Итого военный персонал	45 618	33 095	33 663	33 677	34 379	36 267	34 716	38 097	38 968	41 168	42 868	44 068	45 618	45 618	45 618	45 618	45 618
ГРАЖДАНСКАЯ ПОЛИЦИЯ	1 011	670	608	670	657	740	659	841	941	1 011	1 011	1 011	1 011	1 011	1 011	1 011	1 011
ГРАЖДАНСКИЙ ПЕРСОНАЛ																	
Сотрудники категории специалистов																	
ЗФС	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1
ЛГС	3	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2
Д-2	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4
Д-1	16	13	13	14	14	17	14	20	20	20	20	20	20	20	20	20	20
С-5	42	31	31	29	29	32	29	37	41	44	47	50	52	52	52	52	52
С-4	120	70	70	81	81	89	83	97	111	125	139	152	165	170	170	170	170
С-3	116	58	58	68	68	77	67	89	101	111	121	131	141	151	161	171	171
С-2	48	9	9	21	21	31	20	44	58	72	86	98	110	122	134	134	134
Итого категория специалистов	350	188	188	220	220	253	220	294	338	379	420	458	495	522	544	554	554
ПРОЧИЕ КАТЕГОРИИ																	
Категория общего обслуживания/пятый разряд	18	11	11	11	11	13	13	15	17	19	20	20	20	20	20	20	20
Категория общего обслуживания	248	156	156	181	181	194	175	206	218	230	242	254	266	278	290	290	290

	Санкци- ониро- ваная числен- ность	МЕСЯЦЫ																							
		Апрель		Май		Июнь*		Июль		Август		Сен- тябрь		Октябрь		Ноябрь		Де- кабрь		Январь		Февраль		Март	
		Запла- ниро- вано	Факти- чески	Запла- ниро- вано	Факти- чески	Запла- ниро- вано	Факти- чески	Запла- ниро- вано	Факти- чески	Запла- ниро- вано	Факти- чески	Запла- ниро- вано	Факти- чески	Запла- ниро- вано	Факти- чески	Запла- ниро- вано	Факти- чески	Запла- ниро- вано	Факти- чески	Запла- ниро- вано	Факти- чески	Запла- ниро- вано	Факти- чески	Запла- ниро- вано	Факти- чески
Полевая служба	88	51	51	50	50	57	50	66	66	73	80	86	92	98	104	110	110	110	110	110	110	110	110	110	110
Охрана	10	9	9	9	9	11	9	13	13	15	17	19	20	20	20	20	20	20	20	20	20	20	20	20	20
Местный персонал	1 760	1 809	1 569	1 989	1 891	2 144	1 916	2 317	2 480	2 480	2 643	2 804	2 965	3 116	3 218	3 313	3 313	3 313	3 313	3 313	3 313	3 313	3 313	3 313	3 360
Итого прочие категории	2 124	2 036	1 796	2 240	2 142	2 419	2 163	2 617	2 803	2 803	2 989	3 171	3 351	3 520	3 640	3 753	3 753	3 753	3 753	3 753	3 753	3 753	3 753	3 753	3 800
ИТОГО ГРАЖДАНСКИЙ ПЕРСОНАЛ	2 474	2 224	1 984	2 460	2 362	2 672	2 383	2 911	3 141	3 141	3 368	3 591	3 809	4 015	4 162	4 297	4 297	4 297	4 297	4 297	4 297	4 297	4 297	4 297	4 354
ПЕРСОНАЛ НАБИРАЕМЫЙ ПО КОНТРАКТАМ	1 330	734	734	754	762	1 130	809	1 578	1 978	1 978	2 240	2 240	2 240	2 240	2 240	2 240	2 240	2 240	2 240	2 240	2 240	2 240	2 240	2 240	2 240
ИТОГО	50 433	36 723	36 989	37 561	38 160	40 809	38 567	43 427	45 028	45 028	47 787	49 710	51 128	52 884	53 031	53 166	53 166	53 166	53 166	53 166	53 166	53 166	53 166	53 166	53 223

* фактическое развертывание по состоянию на 10 июня 1994 года.